

# 百余种精品图书及文创产品参展,并举办多场阅读与出版主题活动 凤凰出版亮相第39届突尼斯国际书展

当地时间4月25日至5月4日,第39届突尼斯国际书展及中国主宾国活动在突尼斯首都突尼斯市举办。江苏凤凰出版传媒集团组织旗下江苏人民出版社、江苏凤凰少年儿童出版社、译林出版社等8家单位的百余种精品图书及文创产品参展,并举办多场阅读与出版主题的活动。活动受到突尼斯当地读者的热烈欢迎。突尼斯总统凯斯·赛义德到访江苏凤凰出版传媒集团展台,看望参展人员并进行交流。

现代快报/现代+记者 王子扬 白雁  
凤凰出版传媒集团供图



中国是第39届突尼斯国际书展主宾国



凤凰出版传媒集团百余种精品图书参展

## 朋友圈扩容,凤凰与多家机构签订合作协议

突尼斯国际书展创办于1982年,是非洲重要国际书展,年均参展人数超15万人次,吸引着大量海内外读者前来选购图书。此次中国以“阅读中国”为主题担任第39届突尼斯国际书展主宾国。

4月25日中午,突尼斯总统凯斯·赛义德到访江苏凤凰出版传媒集团展台,看望参展人员及同行的凤凰作者。赛义德总统向凤凰传媒总编辑徐海了解凤凰集团的年度出版总量和发展规模,并与著名作家、中国首位安徒生奖获得者曹文轩进行了交流,了解其小说阿语版出版情况以及全球出版的版本情况。

书展期间,凤凰集团与突尼斯东方知识出版社、黎巴嫩数字未来出版社等机构签订合作协议,与突尼斯

Dar N é hil、埃及 Dar El Maaref 等各国出版机构开展多场图书版权贸易洽谈。参加“中突文明交流论坛:中国式现代化与国际出版合作新机遇”活动,以及中突出版研讨会。

中突出版研讨会聚焦文脉相通、数智共生、华文远航、童心共奏、版权合作等核心议题,旨在深化中突两国在出版产业领域的合作与交流。译林出版社社长葛庆文作“文脉相通:中外文学互译与出版”主旨发言,江苏凤凰少年儿童出版社社长王泳波作“童心共奏:全球儿童读物创作与市场前瞻”主旨发言。突尼斯国际书展主席穆罕默德·萨拉赫·卡德里、突尼斯出版商联盟主席穆罕默德·里亚德以及当地出版社负责人出席了活动。

## 为促进全球生态文明建设贡献力量

4月26日下午,“美丽中国,阿语传声——苏少社生态文明读物国际传播与对话”活动在突尼斯国际书展成功举办。

中宣部进出口管理局局长张泽辉,徐海,数字未来出版公司总裁穆罕默德·哈提卜,突尼斯环境传播与新闻专家、记者赛伊达·泽姆泽米,江苏凤凰少年儿童出版社社长王泳波,突尼斯国家电视台、突尼斯青年广播电台等海内外媒体代表、出版同行,以及突尼斯高等语言学院的教师、学生代表等出席本次活动。

现代快报记者了解到,近年来,江苏凤凰少年儿童出版社积极响应时代号召,通过绘本、科普等多种形式,将“绿水青山就是金山银山”等生态理念进行创造性转化与

呈现,打造了“金山银山·我和自然”“童心筑梦·美丽新时代”等一系列兼具思想性、艺术性和趣味性的精品读物,并积极通过各种渠道、活动等在海内外宣传推广,努力向世界讲好中国生态文明故事。

现场还举办了生态主题广播剧《村庄变了》中文版与阿拉伯语版同步上线仪式。这部广播剧以生态文明绘本为蓝本,生动再现浙江余村的生态蜕变历程。苏少社与突尼斯青年广播电台就《村庄变了》阿拉伯语广播剧达成播出合作意向。未来该广播剧将走进千家万户,为促进全球生态文明建设贡献一份力量。

活动最后,张泽辉向赛伊达·泽姆泽米赠送了《村庄变了》《飞吧,飞过最高的山》《湿地的秘密》等阿拉伯文版样书。

## “原创儿童文学出版重镇”新增阿拉伯文版精品

4月26日下午,江苏凤凰少年儿童出版社儿童文学精品阿拉伯文版签约与分享活动,在突尼斯书展成功举办。

张泽辉,中国图书进出口(集团)有限公司总经理林颖颖,徐海,曹文轩,突尼斯东方知识出版公司国际合作部主任、突尼斯汉学家芙蓉,穆罕默德·哈提卜,中国图书进出口(集团)有限公司海外业务中心主任王宇燕,苏少社社长王泳波,突

尼斯国家电视台、突尼斯青年广播电台等海内外媒体代表、出版同行,以及突尼斯高等语言学院的教师、学生代表等出席本次活动。活动由苏少社副总编辑陈艳梅主持。

活动现场,王泳波代表苏少社分别与突尼斯东方知识出版公司、中图公司、数字未来出版公司,就《石榴船》《国色天香》与《极地穿梭》的阿拉伯文版签订版权输出合约。

苏少社在国内有“原创儿童文

学出版重镇”的美誉,一直以来,始终秉持内容为王、打造精品的理念,持续性、常态化出版中国一线儿童文学名家的新品佳作,同时致力于打造中青年作家群,出版了一大批脍炙人口的文学佳作。这些作品在荣获多项大奖的同时还注重走向海外,赢得了较强的国际影响力。未来,苏少社将继续发扬优势,出版更多精品佳作,积极向世界讲好中国故事。

## “医”脉相连、“书”写健康,探讨共建人类卫生健康共同体

4月27日下午,由凤凰出版传媒集团及旗下江苏人民出版社、译林出版社共同主办的“‘医’脉相连,‘书’写健康——凤凰出版与中国援外医疗对话”活动在突尼斯书展举行。

江苏省卫生健康委员会副主任鲍军发表视频讲话,介绍通过出版讲好江苏援外医疗故事的经验及体会。第29批中国(江西)援突尼斯医疗队总队长聂剑,迦太基大学孔子学院、突尼斯高等语言学院学生 Siwar Mezni,与徐海及译林出版社社长葛庆文开展对话。新药研发专家、译林出版社《新药的故事》《双药记》作者梁贵柏发表视频讲话,介绍医学科普图书创作过程及体会。迦太基大学孔子学院中方院长茹昕、教师魏炫璇,以及来自迦太基大学等机构的突尼斯读者朋友参加活动。江苏人民出版社社长王保顶主持对话活动。

徐海在讲话中指出,中国开展援外医疗60余年,医疗队足迹遍布亚非拉76个国家和地区,提升



书展现场的中医科普活动

了当地医疗健康水平,带去了中国人民的深情厚谊,也带动了中国文化尤其是以中医文化为代表的优秀传统文化在当地的传播。“医”是连接健康的纽带,“书”是传播文化的纽带,凤凰出版传媒集团具有连接两条纽带的优势,近年出版了反映江苏援外医疗队感人故事的图书《流动的瞬间:江苏援外医疗55年》,以及《新药的故事》《双药记》

等一批健康主题相关图书,同时通过18家海外凤凰书架,联合当地合作伙伴共同推动援外医疗等中国故事的立体讲述。他说,在构建人类命运共同体进而构建人类命运共同体方面,医疗和出版,都有各自的责任,也应该发挥各自的功能。未来,凤凰出版传媒集团将继续携手援外医疗讲好中国文化海外传播故事。